

**Bugeilio'r Gwenith Gwyn by Bard, William (Will) Hopcyn**  
**English lyrics by Walter Maynard**

C G C  
Mi sydd fachgen ieuanc ffol.

Yn byw yn ol fy ffansi  
F C  
My fi'n bugeilio'r gwenith gwyn,  
G C

Ac arall yn ei feddi.  
F

Pam na ddeui ar fy ôl,  
G

Rhyw dydd ar Ôl ei gilydd?  
F C

Gwaith 'rwyn dy weld, y feinir fach,  
G C

Yn lanach, lanach beunydd!

C G C  
Glanach, lanach wyt bob dydd,

Neu fi ô'm ffydd yn ffolach,  
F C  
Er mwyn y Gŵr a wnaeth dy wedd,  
G C

Gwna im drugaredd bellach.  
F

Cwenn dy ben, gwô'l acw draw,  
G

Rho i mi'th law wen dirion;  
F C  
Gwaith yn dy fynwes bert ei thro  
G C

Mae allwedd clo fy nghalon!

C G C  
Tra fo dŵr y mor yn hallt,

A thra fo 'ngwallt yn tyfu  
F C

A thra fo calon yn fy mron  
G C

Mi fydda'n ffyddlon iti:  
F

Dywed imi'r gwir dan gel  
G

A rho dan sel d'atebion,  
F C

P'un ai myfi neu arall, Ann,  
G C

Sydd orau gan dy galon.

C G C  
Idle days in summertime,

In pleasant sunny weather,  
F C  
Amid the golden colour'd corn,  
G C  
Two lovers pass'd together.

F  
There were words they did not speak  
G  
To give their thoughts expression;  
F C  
Each knew the other's heart was full,  
G C  
But neither made confession.

C G C  
Winter came, and then, alas!

Came cold and dreary weather;  
F C  
No more the lovers passed their days  
G C  
Amid the fields together.  
F  
Fate had severed them apart,  
G  
And now they're brokenhearted;  
F C  
Had they been wed in summertime,  
G C  
They would not now be parted.